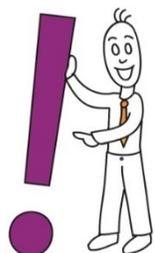


Sitzungen und Termine der Pfarrgemeinde und des Pfarrers

02.05.	14,30 Uhr:	<i>Girlan:</i> Beerdigung für Richard Ambach
02.05.	16,00 Uhr:	<i>St. Michael:</i> Beerdigung für Benedikt Ebner
02.05.	19,00 Uhr:	<i>Girlan:</i> Vorabendmesse
02.05.	19,00 Uhr:	<i>St. Michael:</i> Maiandacht
03.05.	8,45 Uhr:	<i>St. Michael:</i> Pfarrgottesdienst (Floriani)
03.05.	10,00 Uhr:	<i>Girlan:</i> Pfarrgottesdienst (Floriani)
03.05.	15,00 Uhr:	Tauffeier für das Kind Lukas Matzoll
03.05.	19,00 Uhr:	<i>St. Michael:</i> Maiandacht
03.05.	19,00 Uhr:	<i>Girlan:</i> Maiandacht
04.05.	16,00 Uhr:	<i>St. Michael:</i> Beerdigung für Barbara Rauch (Carli)
04.05.	18,00 Uhr:	<i>Girlan:</i> Eucharistiefeier
04.05.	19,00 Uhr:	<i>St. Michael:</i> Sterberosenkranz für Marianne Spitaler
04.05.	20,00 Uhr:	<i>St. Michael:</i> Eucharistische Anbetung
05.05.	14,30 Uhr:	<i>St. Michael:</i> Sterbegottesdienst für Marianne Spitaler
05.05.	19,00 Uhr:	<i>St. Michael:</i> Eucharistiefeier
06.05.	18,00 Uhr:	<i>Girlan:</i> Maiandacht
06.05.	19,00 Uhr:	<i>St. Michael:</i> Eucharistiefeier
07.05.		Freier Tag des Pfarrers
07.05.	19,00 Uhr:	<i>St. Michael:</i> Maiandacht
08.05.	18,00 Uhr:	<i>Girlan:</i> Maiandacht (Kath. Frauenbewegung)
08.05.	19,00 Uhr:	<i>St. Michael:</i> Eucharistiefeier mit Maiandacht
09.05.	11,00 Uhr:	Trauung Lukas Guggenberg und Valentina Stefani
09.05.	19,00 Uhr:	<i>St. Michael:</i> Vorabendmesse
10.05.	8,45 Uhr:	<i>St. Michael:</i> Pfarrgottesdienst
10.05.	10,00 Uhr:	<i>Girlan:</i> Pfarrgottesdienst
10.05.	19,00 Uhr:	<i>St. Michael:</i> Maiandacht
10.05.	19,00 Uhr:	<i>Girlan:</i> Maiandacht

Alle Feiern können nur über den Pfarrsender mitgefeiert werden.



Gottesdienste im Pfarrsender (Eppan)

Ab sofort können unbegrenzt viele zeitgleich unsere Gottesdienste über den Pfarrsender Antenne Eppan mitverfolgen. Es genügt das Einsteigen in die Homepage der Pfarrei St. Michael und das Anklicken des Symbols Antenne Eppan.

Internet: <http://www.pfarrei-stmichael.it>

Pfarrbriefe im Internet:

St. Michael: <http://www.pfarrei-stmichael.it>

Girlan: <https://bibliothek-girlan.blogspot.com>

Das Einsteigen ist auch in *Girlan* und *Frangart* möglich: **WICHTIG** ist, dass man sich an den Gottesdienstzeiten von *St. Michael* orientiert.

Wir danken allen, die im Gebet mit uns zu Hause verbunden sind. Wir beten **Miteinander** und **Füreinander** in diesen Tagen.

Ich vermute, dass wir noch eine Weile über den Pfarrsender verbunden sind.



St. Michael / Eppan *Pfarrei zum Hl. Erzengel Michael*

*aufeinander hören – voneinander lernen
miteinander glauben – unterwegs zum Ziel*

Pfarrbrief vom 03.05.20 – 10.05.2020 Nr. 18

„MITEINANDER – INSIEME – FÜREINANDER“
stärken – heilen – entscheiden – Gutes tun

Der Sonntag des guten Hirten

... wir beten um berufene Menschen

Gute Hirten sind gute Menschen, die mich gern haben, die mit mir gehen, die ehrlich zu mir sind, die mit mir lachen und weinen, die mir auch zeigen, dass mein Alltag voller Lebensmöglichkeiten ist. Gute Hirten sind Menschen, die Hoffnung ausstrahlen und Freude, die ansteckend sind. Gute Hirten sind Menschen, die nicht selbstverständlich sind, aber zuverlässig und in deren Wohlwollen ich dein Ich-bin-dar-für-dich finde.

Das Bild eines Hirten, wie es uns das heutige Evangelium vorstellt, ist uns fremd geworden, und mit Schafen verbinden wir nichts, was wir selber sein wollen. Als einem für die damalige Lebenswirklichkeit wichtigen Bild begegnen wir dem Hirten aber häufig in der Bibel und wir können zumindest feststellen, dass es immer noch Wölfe gibt, auch wenn sie sich heute anders verkleiden mögen.

Wir machen außerdem in unserem Leben oft genug die Erfahrung, dass es ein Irrtum wäre zu glauben, unseren Weg ohne Hilfe finden und gehen zu können. Dann aber können wir auch heute froh sein, wenn wir einen Begleiter finden, der den Weg kennt und ihn uns zeigen kann, der uns nachgeht, wenn wir uns verlaufen haben, und der uns trägt, wenn wir aus eigener Kraft nicht mehr weiter können.



**Gottesdienst in der Pfarrgemeinde St. Michael / Eppan
vom 03.05.2020 – 10.05.2020 Pfarrbrief Nr. 18**

Samstag 02.05.	14,30	Girlan: Beerdigung für Richard Ambach
	16,00	St. Michael: Beerdigung für Benedikt Ebner
	19,00	Girlan: Vorabendmesse
		Pfarrgottesdienst für die Anliegen der Pfarrgemeinde
		Eucharistiefeier für Josef Lantschner (Jtg.)
		Eucharistiefeier für Paula Eccli (Jtg.)
		Eucharistiefeier für Heinrich Gadner (7. Todestag)
		Eucharistiefeier für Lidia Cappon (7. Todestag)
		Eucharistiefeier für Max Tauferer (7. Todestag)
		Eucharistiefeier für Anna Prünster (7. Todestag)
		Eucharistief. f. d. Priester Reinhard Ebner (30. Todestag)
		(kann über den Pfarrsender mitgefeiert werden)
	19,00	St. Michael: Maiandacht
Sonntag 03.05.	8,45	4. Sonntag der Osterzeit - Florianisonntag
		Weltgebetstag um geistliche Berufe
		St. Michael: Pfarrgottesdienst
		Pfarrgottesdienst für die Anliegen der Pfarrgemeinde
		Eucharistiefeier für Franz Gummerer
		Eucharistiefeier für Leb. und. Verst. der Fam. Leo Ortler
		Eucharistiefeier für Ingeborg Noder Waldthaler (Jtg.)
		Eucharistiefeier für Luciano Canziani (Jtg.)
		Eucharistiefeier für Fabio Nardin (7. Todestag) – ACLI
		Eucharistiefeier f. Rino Donadonibus (7. Todestag) - ACLI
		Eucharistiefeier für Hubert Carli (Jtg.)
		Eucharistiefeier für Monika Ziller
		Eucharistiefeier für Sonia Stocker
		Eucharistiefeier für Anna Kröll (Jtg.)
		Eucharistiefeier für Josef und Christof Lemayr
		Eucharistiefeier um eine gute Genesung für alle
		Eucharistiefeier für Stephan Walcher
		Eucharistiefeier für die I. u. v. Mitglieder FF St. Michael
		Eucharistiefeier zu Ehren des Heiligen Florian
		Eucharistiefeier um geistliche Berufe
		Eucharistiefeier zum Geburtstag
		Eucharistiefeier für Michael Tribus
		Eucharistiefeier zu Ehren der Gottesmutter
		(kann über den Pfarrsender mitgefeiert werden)
	10,00	Girlan: Pfarrgottesdienst
		Pfarrgottesdienst für die Anliegen der Pfarrgemeinde
		Eucharistiefeier für Frieda Kofler (7. Todestag)
		Eucharistiefeier für Paula Gasser Kostner
		Eucharistiefeier für Luise Margesin (Jtg.)
		Eucharistiefeier für Paul Mair (Jtg.)

Sonntag 03.05.	10,00	Eucharistiefeier für Leb. und Verst. der Fam. Dalvit
		Eucharistiefeier für Johann Unterberger (7. Todestag)
		Eucharistiefeier um eine gute Genesung
		Eucharistiefeier für die I. u. v. Mitglieder Girlan
		Eucharistiefeier zu Ehren des Heiligen Florian
		Eucharistiefeier um geistliche Berufe
		(kann über den Pfarrsender mitgefeiert werden)
	10,30	Santa Messa per la comunità parrocchiale
		NON VIENE CELEBRATA
	15,00	TAUFFEIER für das Kind Lukas Matzoll
	19,00	Girlan: Maiandacht
	19,00	St. Michael: Maiandacht
Montag 04.05.	16,00	Gedenktag des Heiligen Florian
	18,00	St. Michael: Beerdigung für Barbara Rauch (Carli)
		Girlan: Eucharistiefeier für die Armen Seelen
		(kann über den Pfarrsender mitgefeiert werden)
	19,00	St. Michael: Sterberosenkranz für Marianne Spitaler
		(kann über den Pfarrsender mitgefeiert werden)
	20,00	St. Michael: Eucharistische Anbetung
		(kann über den Pfarrsender mitgefeiert werden)
Dienstag 05.05.	14,30	St. Michael: Sterbegottesdienst für Marianne Spitaler
		(kann über den Pfarrsender mitgefeiert werden)
	15,30	St. Michael: Beerdigung für Marianne Spitaler
	19,00	St. Michael: Eucharistiefeier
		Eucharistiefeier für Pia Larcher Oberacher (30. Todestag)
		Eucharistiefeier für Ernst Stifter
		Eucharistiefeier für Andreas Spitaler (2. Jtg.)
		(kann über den Pfarrsender mitgefeiert werden)
Mittwoch 06.05.	18,00	Girlan: Maiandacht
		(kann über den Pfarrsender mitgefeiert werden)
	19,00	St. Michael: Eucharistiefeier
		Eucharistiefeier für Anton und Emma Kornprobst
		Eucharistiefeier für Roland und Hubert Pardatscher
		Eucharistiefeier als Dank und Bitte um Genesung
		(kann über den Pfarrsender mitgefeiert werden)
Donnerst. 07.05.	19,00	St. Michael: Maiandacht
		(kann über den Pfarrsender mitgefeiert werden)
Freitag 08.05.	18,00	Girlan: Maiandacht (Kath. Frauenbewegung)
		(kann über den Pfarrsender mitgefeiert werden)
	19,00	St. Michael: Eucharistiefeier
		Eucharistiefeier für Dorothea Huber Dissertori
		Eucharistiefeier für Ludwig Riffeser (Jtg.)
		Eucharistiefeier für Benni Frass
		(kann über den Pfarrsender mitgefeiert werden)
Samstag 09.05.	11,00	Trauung der Brautleute
		Lukas Guggenberg und Valentina Stefani

Samstag 09.05.	19,00	St. Michael: Pfarrgottesdienst Pfarrgottesdienst für die Anliegen der Pfarrgemeinde Eucharistiefeier für Helmuth Kössler Eucharistiefeier für Carolina Ebner (30. Todestag) Eucharistiefeier f. Gottfrieda Aufderklamm (30. Todestag) Eucharistiefeier für Paul Spitaler (30. Todestag) Eucharistiefeier für Josef Weger (30. Todestag) Eucharistiefeier für Anna Prünster (7. Todestag) Eucharistiefeier für Josef Aufderklamm Eucharistiefeier für Stefan Unterweger (3. Jtg.) Eucharistiefeier für Cäcilia Federer (Jtg.) Eucharistiefeier für Anton und Toni Federer Eucharistiefeier für Maria Springeth (Jtg.) Eucharistiefeier für Heinrich und Klaus Springeth Eucharistiefeier für Elisabeth Mair Stofferin (6. Jtg.) (kann über den Pfarrsender mitgefeiert werden)
Sonntag 10.05.	8,45	5. Sonntag der Osterzeit - Muttertag St. Michael: Pfarrgottesdienst Pfarrgottesdienst für die Anliegen der Pfarrgemeinde Eucharistiefeier für Thomas Mur Eucharistiefeier für Irma Knapp Wohlgemuth Eucharistiefeier für Leb. u. Verst. der Fam. Johann Marini Eucharistiefeier für Alois, Filomena und Josef Oberrauch Eucharistiefeier für Rita Wolkan Amort Eucharistiefeier für Elisabeth und Matthias Pernter Eucharistiefeier für Elisabeth Stifter Vescoli (Jtg.) Eucharistiefeier für Josefa Niedermair Ziller Eucharistiefeier für Barbara Rauch Carli (7. Todestag) Eucharistiefeier für Marianne Raiser Spitaler (7. Todestag) Eucharistiefeier für Mütter und Großmütter der Pfarrei Eucharistiefeier für Marlene Meraner (1. Jtg.) Eucharistiefeier für Elisabeth Waldthaler Pertoll (3.Jtg.) Eucharistiefeier für Walter Pertoll Eucharisti. für Rosa Regensburger Kössler (30. Todestag) Eucharistief. für Burgi Raifer Oberlechner (30. Todestag) Eucharistiefeier für Elisabeth Spitaler (30. Todestag) Eucharistiefeier für Josefine Gasser Di Francesco (1. Jtg.) Eucharistiefeier für Josef Pratzer (1. Jtg.) Eucharistiefeier für Helmuth Meraner (1. Jtg.) Eucharistiefeier für Elisabeth Bernard Mathà (7. Todestag) Eucharistief. für Dorothea Huber Dissertori (30. Todestag) Eucharistiefeier für Benedikt Ebner (7. Todestag) Eucharistiefeier für Hans und Michael Von Wohlgemuth Eucharistiefeier für den Priester Hans Oberhammer (kann über den Pfarrsender mitgefeiert werden) (musikalische Gestaltung: Familie Deluggi)

Sonntag 10.05.	10,00	Girlan: Pfarrgottesdienst Pfarrgottesdienst für die Anliegen der Pfarrgemeinde Eucharistiefeier für Richard Ambach (7. Todestag) Eucharistiefeier für Paula Gasser Kostner Eucharistiefeier für Sieghildis Tschöll (7. Todestag) Eucharistief. für Helmuth Untermarzoner (30. Todestag) Eucharistiefeier für Hermann Warasin (30. Todestag) Eucharistiefeier für Christine Martini (30. Todestag) Eucharistief. für Martha Leimgruber Ortler (30. Todestag) Eucharistiefeier für Hilde Donà (30. Todestag) Eucharistiefeier für Rosalinde Oberhammer (Jtg.) Eucharistiefeier für Johann und Berta Plieger Eucharistiefeier für Walter Marsoner Eucharistiefeier für Ingrid Marsoner Pichler Eucharistiefeier für Franz, Amalia und Marianna Tezzele Eucharistiefeier für Emanuel Pöder (12. Jtg.) Eucharistiefeier für Josefina, Georg und Franz Höller Eucharistiefeier für eine gute Genesung Eucharistiefeier für Mütter und Großmütter der Pfarrei (kann über den Pfarrsender mitgefeiert werden)
	10,30	Santa Messa per la comunità parrocchiale NON VIENE CELEBRATA
	19,00	Girlan: Maiandacht
	19,00	St. Michael: Maiandacht

IMPRESSUM: Pfarrgemeinde St. Michael / Eppan, der Pfarrbrief erscheint wöchentlich in einer Auflage von 750 Stück. Für den Inhalt verantwortlich: Pfarrer Christian Pallhuber. Laufende Nr. 2020 / 18.

Bürostunden in St. Michael / Eppan:

Dienstag von 15,00 Uhr – 17,00 Uhr
Mittwoch von 9,30 Uhr – 11,30 Uhr
Donnerstag **Freier Tag des Pfarrers** (außer bei Beerdigungen).
Freitag von 9,30 Uhr – 11,30 Uhr

Bürostunden in Girlan:

Dienstag: von 9,30 Uhr – 11,30 Uhr
Donnerstag **Freier Tag des Pfarrers** (außer bei Beerdigungen).

Pfarramt St. Michael / Eppan:

Kapuziner Straße 17, 39057 Eppan,
Tel. Nr. 0471 / 662208. Fax: 0471 / 671554,
Handy Nummer des Pfarrers: 333 45 12 208 (oder SMS schreiben).
E-Mail Adresse: info@pfarrei-stmichael.it oder christian.pallhuber@hotmail.de
Antenne Eppan Internet: <http://www.pfarrei-stmichael.it>

Pfarrhaus St. Martin / Girlan

Pfarrgasse 3, 39057 Girlan,

Tel. Nr. 0471 / 662409. Fax: 0471 / 662409.

Handy Nummer des Pfarrers: 333 45 12 208 (oder SMS schreiben).

E-Mail Adresse: pfarrei.girlan@gmail.com oder christian.pallhuber@hotmail.de

GUTE BESSERUNG:

In der Kirche liegt das Faltblatt „Gute Besserung“ auf. Es erscheint jeden Sonntag. Es gibt eine gute Einstimmung auf den Sonntag. Es beinhaltet besinnliche Geschichten und heitert durch gute Witze den Alltag auf. Das Blatt ist nicht nur für Kranke bestimmt, sondern für alle Interessierten.

Spenden:

für den Bau der Trinkwasserleitung in Chole von Ungenannt (200 Euro), im lieben Gedenken an Frau Josefa Niedermair Ziller vom Patenkind Judith für die Dachsanierung am Michaelsturm (100 Euro), Opferstock Gleifkirche (101,17 Euro), für die Blumen in der Pfarrkirche von Ungenannt (50 Euro), für die Kirchenheizung von Ungenannt (50 Euro), im lieben Gedenken an Frau Elisabeth Bernard Mathà vom Sohn Günther mit Familie (200 Euro), **Vergelt's Gott!**

Wir danken allen, die unsere Pfarrgemeinde auch in diesen Tagen finanziell unterstützen, um die laufenden Ausgaben tätigen zu können.

5 Euro pro Meter Wasserleitung

Im Dorf Chole im Hochland Äthiopiens müssen die Familien vier trockene Monate im Jahr überbrücken. In diesen heißen, regenlosen Wochen hofft jede Mutter, dass ihre Kinder nicht krank werden. Wenn sich die täglichen Mahlzeiten von drei auf zwei, von zwei auf eine am Tag reduzieren, ist jeder Durchfall ein ernsthaftes Risiko. Sauberes Trinkwasser hilft: Quellwasser stärkt das Immunsystem und wirkt dem Hunger entgegen. Wer hingegen sein Wasser in einer ungeschützten Lage mit Tieren teilen muss, ist den Krankheiten durch Viren ausgeliefert. Entsprechend bangen die Mütter in Chole um ihre inzwischen veraltete Wasserleitung. 18 Trinkwasserstellen in ihrem Dorf beziehen das Wasser von Rohren, die dringender Reparaturen bedürfen.

Die vor 35 Jahren installierten Stahlrohre sind an einigen Stellen gebrochen, an anderen stark lädiert, und sollten durch biegsame Polyethylene-Rohre ersetzt werden. Wenn die fünf Auffangbecken entlang der 7 Kilometer langen Leitung vom Sand befreit würden, könnte das Wasser besser fließen.

Aber nur in Verbindung mit der Renovierung kann das Wasser während der Reinigung umgeleitet werden.

Fünf Euro pro Meter Wasserleitung genügen, um auf der gesamten Strecke stabile Wasserleitungen zu legen. Die Grabarbeiten sind schon im Gang, Rohre für die ersten 700 Meter wurden angekauft. Ob es uns gelingt, die gesamte Installation in sichere, langlebige Rohre zu legen, hängt davon ab, wie viele zu einem Beitrag bereit sind. Wir hoffen auf eure Unterstützung!

Spenden bitte auf das Konto Arbeitskreis kirchliche Solidarität

Amtliches aus der Diözese Bozen-Brixen

Der Schutz der Gesundheit der Menschen ist der Kirche ein wichtiges Anliegen. Daher sind im kirchlichen Kontext nach wie vor die Vorsichtsmaßnahmen zu beachten, welche eine Verbreitung des Corona-Virus möglichst verhindern sollen.

Das Innenministerium und die Italienische Bischofskonferenz haben mit heutigen Datum ein Dekret veröffentlicht, das ab Montag 4. Mai 2020 die Feier von Sterbegottesdiensten möglich macht.

An der Feier dürfen nur Verwandte teilnehmen und zwar nicht mehr als fünfzehn. Zur Feier dürfen nicht Personen kommen, die eine Körpertemperatur haben, die höher als 37,5° C liegt oder die Grippe Symptome haben. Ebenso sollen Personen der Feier fern bleiben, die in den Tagen zuvor mit Menschen zu tun hatten, die positiv auf Sars-Cov-2 getestet wurden.

Die Feier kann in einer Kirche oder im Freien, etwa am Friedhof stattfinden. In beiden Fällen muss eine Person, die für die Sicherheit verantwortlich ist, die Körpertemperatur all jener messen, die zum Gottesdienst und zur Verabschiedungsfeier kommen. Dies soll mit einem digitalen Fiebermessgerät oder einem Thermoscanner geschehen. Personen, bei denen eine Körpertemperatur höher als 37,5° C gemessen wird, dürfen zur Feier nicht zugelassen werden.

Es müssen alle Vorkehrungen getroffen werden, damit es nicht zu Menschenansammlungen kommt. Alle, die am Gottesdienst und an der Verabschiedung teilnehmen, müssen einen Mundschutz tragen und voneinander einen Sicherheitsabstand von mindestens einem Meter halten. Bei der Feier darf es zu keinem physischen Kontakt zwischen den Gläubigen kommen, weshalb zum Friedensgruß nicht die Hand gereicht wird, ebenso soll dies bei der Beileidsbekundung vermieden werden. Die Kommunion wird nur in Brotgestalt und nur auf die Hand gereicht und zwar so, dass diese nicht berührt wird. Die Gläubigen sollen an ihren Plätzen bleiben, während der Priester zu den Gläubigen geht und ihnen die Kommunion reicht. Bevor er das tut, muss er sich die Hände desinfiziert haben. Ebenfalls muss er dabei einen Mundschutz tragen. Falls der Gottesdienst in einer Kirche gefeiert wird, muss diese nach dem Gottesdienst ordentlich gelüftet werden. Zudem ist dafür zu sorgen, dass der Kirchenraum regelmäßig mit geeigneten Putzmitteln gereinigt wird, wobei alle Oberflächen und Gegenstände, die Menschen berührt haben könnten, desinfiziert werden müssen. Es wird geraten, die Gebets- und Gesangbücher aus den Kirchen zu entfernen, damit sie nicht nach jedem Gottesdienst desinfiziert werden müssen.

Allein der Zelebrant verwendet bei der Verabschiedungsfeier für einen Verstorbenen Weihwasser, alle anderen machen ein Kreuzzeichen und verneigen sich vor dem Toten.

Es ist darauf zu achten, dass die Feier nicht allzu lange dauert. Schließlich ist dafür zu sorgen, dass die Gläubigen über diese Vorsichtsmaßnahmen informiert werden.

Bozen, 30. April 2020

+ Ivo Muser, Bischof

Eugen Runggaldier, Generalvikar

Comunicazione della Diocesi di Bolzano-Bressanone

La tutela della salute delle persone è un tema che sta a cuore alla Chiesa. Per questo, in ambito ecclesiale, si conferma che restano sempre da rispettare le misure di prevenzione atte a contrastare per quanto possibile una diffusione del coronavirus.

Il Ministero dell'Interno e la Conferenza episcopale italiana hanno pubblicato in data odierna un decreto che da lunedì 4 maggio 2020 rende possibile le cerimonie funebri.

Alla celebrazione possono prendere parte solo i congiunti del defunto e comunque in numero non superiore a 15. Non è consentito l'accesso alla celebrazione a persone che risultino avere una temperatura corporea superiore ai 37,5°C o che presentino sintomi influenzali. Si raccomanda allo stesso modo di non partecipare alle cerimonie funebri alle persone che nei giorni precedenti abbiano avuto contatti con persone positive a Sars-Cov-2.

La celebrazione può avere luogo in chiesa o all'aperto, ad esempio al cimitero. In entrambi i casi una persona, responsabile per la sicurezza, deve misurare la temperatura corporea dei partecipanti alla cerimonia di commiato. La misurazione può avvenire attraverso un termometro digitale o un termo-scanner. A chi risulti avere una temperatura superiore ai 37,5°C non viene consentito l'accesso alla celebrazione.

Vanno adottate tutte le misure precauzionali che evitino il formarsi di assembramenti. Tutti coloro che partecipano alla celebrazione e al rito del commiato devono indossare una mascherina di protezione e mantenere una distanza minima di sicurezza interpersonale di un metro. Nel corso della celebrazione è vietato il contatto fisico tra i fedeli, pertanto nello scambio del segno di pace e allo stesso modo nell'espressione delle condoglianze si raccomanda di non porgere la mano.

La distribuzione dell'Eucarestia avviene porgendo l'ostia sulle mani dei fedeli, senza venire a contatto fisico. I fedeli devono restare al loro posto, mentre il sacerdote – dopo aver avuto cura di igienizzarsi le mani – si reca dove essi sono disposti. Anche il celebrante deve indossare la mascherina di protezione.

Se il rito funebre avviene in una chiesa, al termine della celebrazione essa deve essere adeguatamente arieggiata. Inoltre va assicurato che la chiesa sia igienizzata regolarmente, mediante pulizia con idonei detergenti ad azione antisettica delle superfici e degli arredi che possano essere stati toccati da persone. Si consiglia di rimuovere dalle chiese i libri delle preghiere e dei canti liturgici, in modo da non doverli igienizzare dopo ogni celebrazione.

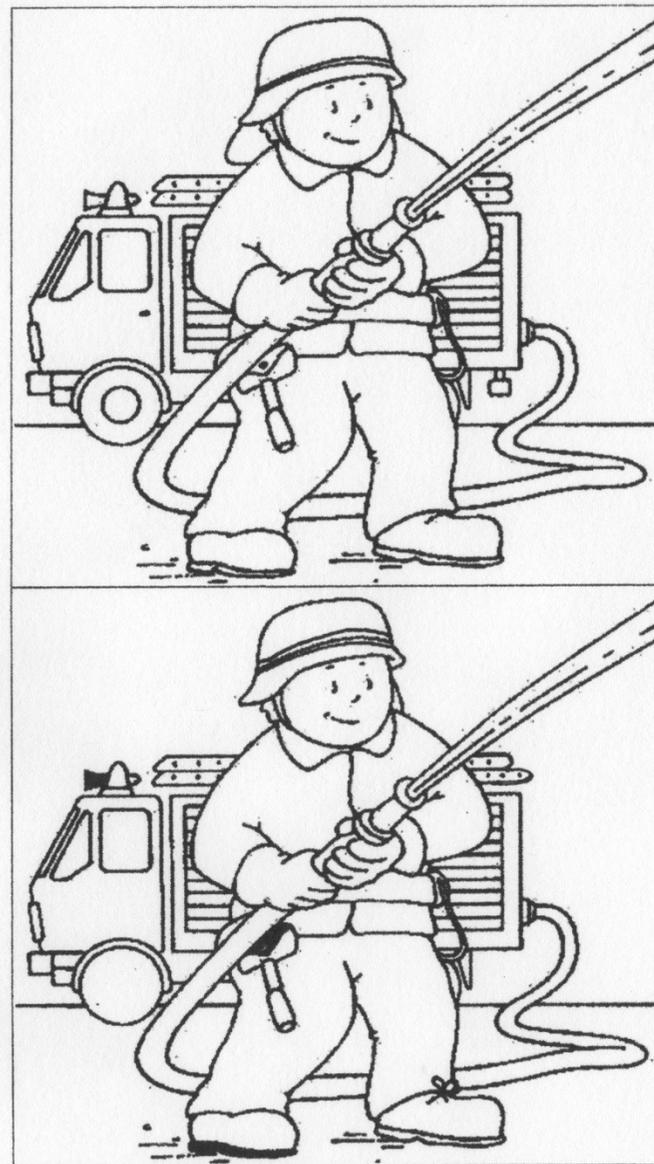
Nella cerimonia delle esequie solo il celebrante utilizza l'acqua benedetta, tutti gli altri si fanno il segno della croce e si inchinano davanti al defunto. Ci si assicura che la cerimonia si svolga in un tempo contenuto. Infine va assicurato che i fedeli vengano informati su tali disposizioni di sicurezza.

Bolzano, 30 aprile 2020

+ Ivo Muser, Vescovo

don Eugen Runggaldier, Vicario generale

Kinderseite



Der heilige Florian ist der Schutzpatron der Feuerwehr.

Findest Du die 10 Unterschiede?

Meine Mami - Muttertag

Meine Mami, das ist sonnenklar,
kenn ich schon, seit ich ein Baby war.
Meine Mami hat's nicht leicht mit mir
aber ich, hab's auch nicht leicht mit ihr.

Meine Mami ist ein irrer Typ,
gerade darum hab ich sie so lieb.
Meine Mami ist mir niemals fremd,
ob im Abendkleid oder im Hemd

Wenn ihr so eine Mami habt
dann nehmt sie in den Arm
und haltet sie euch warm,
denn schnell wird sie euch weggeschnappt
wer wäre wohl so dreist
der Mann der Papi heißt.

Meine Mami ist schon ziemlich alt
30 Jahre, 31 bald,
doch gehalten hat sie sich nicht schlecht
sogar die Haare sind noch immer echt.
Meine Mami ist mein Kuscheltier
und am liebsten schmuse ich mit ihr,
einen andren lass ich gar nicht ran
damit fangen wir erst gar nicht an

Wenn ihr so eine Mami habt.....

Meine Mami sagt machs Fernseh aus,
denn schon bald kommt der Papa nach Haus,
und ich tu's man muss ja artig sein,
Papa kommt und schaltets wieder ein

Meine Mami die ist wirklich nett
jeden Abend bringt sie mich ins Bett
aber dreimal komm ich wieder raus,
denn ich weiß, das hält sie spielend aus.

Wenn ihr so eine Mami habt.....

von der heiteren Seite

GASTRONOMIE

Um seinen Mantel gegen Diebstahl im Restaurant abzusichern, hängt der Gast einen Zettel darauf mit dem Vermerk: *Vorsicht, gehört einem Cholera-kranken!* Als er zurückkommt, findet der Mann statt des Mantels nur einen Zettel am Garderobehaken, auf dem geschrieben steht: *Habe Ihren Mantel zur Desinfektion gebracht!*

Der Ober zum Gast: „Ich kann Ihnen eine schöne Ochsenzunge empfehlen.“ – „Danke, die hängt mir schon lange zum Hals heraus!“

„Wie aufmerksam der Wirt ist“, sagt ein Gast zum anderen in einer All-inclusive-Gaststätte. „Er geht von Tisch zu Tisch, um zu sehen, ob seine Kunden wohl alle zufrieden sind.“ – „Irrtum“, korrigiert der andere Gast, „der Wirt sieht nur nach, ob wohl niemand zu viel nimmt!“

Der Wirt fragt den Kellner: „Hat das junge Paar da drüben schon bestellt?“ – „Nein, sie muss erst die Kalorien zusammenzählen und er das Geld!“

Ein Gast beschwert sich: „Herr Ober, es ist nicht genug Suppe in dem Teller, um das Salz anzufeuchten.“

Ein Skelett kommt in ein Restaurant und setzt sich an einen Tisch. Nach einer Stunde kommt der Kellner und sagt erschrocken: „Es tut mir leid, dass Sie so lange warten mussten!“

Ein stiller Zecher brummt vor sich hin: „Wenn man betrunken ist, das sieht jeder, aber wenn man Durst hat, das merkt dann keiner!“

Beate Heinen - Heitere Worte 2008, Kunstverlag Maria Laach



Medizinisch

„Herr Doktor, ich komme, um Ihnen meine Dankbarkeit auszusprechen.“ – „Im Moment erinnere ich mich nicht recht. Sind Sie Patient oder Erbe?“

*

Ein Arzt, der die Gewohnheit hatte, ständig „wir“ zu sagen, zu einem Patienten: „Also Magenschmerzen haben wir. Was machen wir denn da?“ Darauf der Patient: „Am besten, wir suchen einen anderen Arzt auf!“



„Und so was soll ein BISSIGER HUND sein?“

HERAUSGEBER: Bergmoser + Höller Verlag AG, Karl-Friedrich-Str. 76, 52072 Aachen, DEUTSCHLAND
Begründer: Msgr. Paul Ostermann. DRUCK: Image Druck GmbH, Aachen. REDAKTION: Johannes Zitterer, Pfarrer i. R., Volkmannweg 1, A 9020 Klagenfurt.